

【专业英语】

【English in Gemology】

一、基本信息

课程代码：【2040125】

课程学分：【2】

面向专业：【宝石及材料工艺学专业】

课程性质：【专业必修课】

开课院系：【珠宝学院】

教材及参考书目：《珠宝专业英语》肖启云，中国地质大学出版社，2011.6

《首饰英语》白玥容主编，复旦大学出版社，2012.6

《珠宝首饰英汉汉英词典（上、下册）》陈钟惠主编，中国地质大学出版社，2007.9

先修课程：【大学英语 宝石学 首饰设计 首饰制作 宝石加工工艺学】

二、课程简介

本课程主要介绍珠宝首饰行业常见的专业词汇、术语和常用的表达方式，常见宝玉石的基本性质、鉴定特征，以及鉴别方法和步骤等英文的翻译和理解，首饰设计的基本原理，首饰设计和制作的案例等英文的翻译和理解；介绍专业英语中常见的长句翻译技巧和用专业英语进行书面表达的能力；介绍珠宝行业中常见的口语交流情景，包括珠宝营销、鉴定及首饰设计制作环节的口语表达句型；介绍英文面试的基本内容和技巧，以及英文简历的撰写方法。

三、选课建议

本课程适于宝石及材料工艺学专业本科学生四年级第一学期学习，是该专业的一门专业必修课。学习本课程的学生应具备大学英语、宝石学、首饰设计、首饰制作、宝石加工工艺学等基础知识。

四、课程与培养学生能力的关联性

自主学习	表达沟通	专业能力			尽责抗压	协同创新	服务关爱	信息应用	国际视野
		书面表达	口头交流	阅读能力					
●	●	●	●	●		●		●	●

五、课程学习目标

1.知识目标：掌握珠宝专业常见的专业词汇和术语；掌握珠宝专业外文文献翻译的方法和技巧。

2.能力目标：具备查询珠宝专业外文文献的能力；具备翻译珠宝专业外文文献的能力；具备用英文进行珠宝专业知识口头交流的能力；具备用英文进行书面表达的能力。

3.情感目标：具备与他人用英文进行合作与沟通的能力。

六、课程内容

总课时：32 学时，讲课 32 学时。

第一章：宝石学专业英语（10 课时）

理解、运用

1、常见宝石的基本特征、产地、鉴定特征及优化处理

- 2、常见玉石的基本特征、产地、鉴定特征及优化处理
- 3、常见有机宝石的基本特征、产地、鉴定特征及优化处理
- 4、常见合成宝石的合成方法及鉴定特征
- 5、宝石鉴定的方法、步骤及注意事项

第二章：首饰设计与制作专业英语（10 时） 理解、运用

- 1、首饰设计的基本原理
- 2、宝石加工工艺
- 3、首饰制作工艺
- 4、首饰设计和制作案例

第三章：珠宝营销情景英语对话（8 课时） 运用、综合

- 1、珠宝首饰的交易常用的术语及其表达
- 2、珠宝首饰的交易的技巧及其表达

第四章：面试英语（4 课时） 运用、综合

- 1、面试常用的术语及其表达
- 2、面试的技巧及常见的面试内容
- 3、不同场合面试的知识准备和语言准备

七、评价方式与成绩

总评构成（1+X）	（1）	（X1）	（X2）	（X3）
评价方式	小组项目报告	英文简历	单词听写	课后习题
占总评的比例%	25%	25%	25%	25%

撰写：陈征 系主任：韩孝朕 审核：赵靖娜